

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 [www.theatredelaville.qc.ca](http://www.theatredelaville.qc.ca)

---



salle Jean-Louis-Millette  
salle Pratt & Whitney Canada

## Devis technique

Août 2011



Note : photo à titre indicatif seulement (voir plan).

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 [www.theatredelaville.qc.ca](http://www.theatredelaville.qc.ca)

---



## Contactez-nous

### **Horaire des bureaux administratifs**

Nos bureaux sont situés au 180, rue de Gentilly Est (accès par l'entrée du Pavillon Le Caron du Collège Édouard-Montpetit).

Les heures d'ouverture des bureaux sont de 9 h à 17h du lundi au vendredi.  
Nous sommes fermés de 12h à 13 h.

### **Bureaux administratifs**

téléphone : 450 670-1611  
télécopieur : 450 670-3994  
courriel : [infotheatre@theatredelaville.qc.ca](mailto:infotheatre@theatredelaville.qc.ca)

### **Les services de la billetterie**

La billetterie est à votre service, que ce soit pour obtenir des renseignements ou pour effectuer vos achats, du lundi au vendredi de 12 h à 18 h, **le samedi de 12 h à 16 h** et lors des spectacles. Les cartes de crédit Visa et MasterCard sont acceptées ainsi que les paiements par carte de débit.

## **Contact**

Pour de plus amples informations ou pour la location de nos espaces, veuillez communiquer avec :  
Daniel Collette  
Directeur technique et responsable des locations

Téléphone : 450 670-1611, poste 226  
Télécopieur : 450 670-3994  
Courriel : [dcollette@theatredelaville.qc.ca](mailto:dcollette@theatredelaville.qc.ca)

Louise Genest  
Adjointe du directeur technique (logistique et locations)

Téléphone : 450 670-1611, poste 225  
Télécopieur : 450 670-3994  
Courriel : [lgenest@theatredelaville.qc.ca](mailto:lgenest@theatredelaville.qc.ca)

Pour rejoindre les autres membres de l'équipe permanente  
<http://www.theatredelaville.qc.ca/html/contact.html>

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 www.theatredelaville.qc.ca



## **Foyer Héroux Devtek**

Un service de billetterie, de vestiaire et de bar est offert.

Un système de télévision en circuit fermé est disponible dans le foyer.

## **Salle**

Dispositif à l'italienne avec régie fermée 911 places dont 58 strapontins

Dispositif à l'italienne avec régie au centre 884 places dont 58 strapontins

Les bancs M 1 à 9, N 1 à 9 et O 1 à 9 sont amovibles au centre de la salle pour permettre l'installation de la régie (27 places). Espace maximum de 12'-06" L x 7'-00" P.

La salle et les services sont accessibles aux personnes à mobilité restreinte.

(JJ pair et impair)

La salle est climatisée.

La salle possède un système pour personnes malentendantes. Il suffit d'apporter son appareil radio et de syntoniser la fréquence 89,7.

Internet mobile disponible.

## **Scène/dimension**

scène	hauteur	2'-00"
cadre de scène	largeur	60'-00"
	hauteur	20'-00"
	épaisseur	1'-03"
du point zéro	au mur de fond	32'-00"
	à la passerelle	26'-10"
	au cyclorama	26'-02"
	rideau de fond	25'-09"
	à l'avant-scène	5'-01"
au foh	25'-05"	
du centre de la scène	à la passerelle jardin/cour	39'-00" / 39'-04"
largeur des coulisses		10'-00"
hauteur libre sur scène		20'-01"
hauteur des coulisses		9'-10"
largeur totale de scène	mur à mur	97'-08"

Le plancher résilient est recouvert d'un linoléum noir.

Note : aucune vis n'est permise dans le plancher.

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 www.theatredelaville.qc.ca



## Les cintres

### Scène

type	porteurs doubles motorisés Le contrôle est situé sur le mur de la coulisse jardin.	
scène	6 porteurs 76'-00"L- capacité maximale 5000 lbs –ponctuelle 250 lbs	
avant-scène	1 porteur 50'-00"L- capacité maximale 2000 lbs –ponctuelle 250 lbs 1 porteur 72'-00"L- capacité maximale 2000 lbs –ponctuelle 250 lbs <b><u>Aucun projecteur ne peut être accroché à moins de 2 pieds de chaque côté du centre, afin de ne pas nuire aux haut-parleurs centraux.</u></b>	
vitesse	12'/minute	
hauteur maximum	20'-01"	
hauteur minimum	4'-00"	

Note : des points d'accrochage sont possibles entre les porteurs sur scène.  
Un gridiron est situé au-dessus de l'avant-scène.

### Salle

FOH	Une seule position d'accrochage sur la passerelle	
longueur	80'-00"	
hauteur	du plancher de scène	23'-00"
distance	du point zéro	25'-05"

Note : il est possible de positionner des portants (boom) à certains endroits.  
À discuter avec le directeur technique.  
La régie dans la salle est située à 45'-00" du point 0.  
La régie fermée est située à 80'-00" du point 0.

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 www.theatredelaville.qc.ca



## Habillage de scène

rideau de feu	rideau d'eau situé à l'avant-scène au-dessus du gridiron	
manteau d'Arlequin	3 panneaux de 4'-00" x 20'-00" situé de chaque côté, derrière le cadre de scène	
rideau maison	ouverture à la grecque manœuvre motorisée à jardin (20 secondes) largeur hauteur distance du point zéro	noir plissé 100% 2 morceaux de 40'-00" 20'-00" 1'-09"
pendrillon	velours noir 4 paires	non plissé 12' L x 20' H
frise	velours noir 2 1	non plissé 4'-00" H x 80'-00" L (une mobile et une fixe, voir plan) 3'-00" H x 80'-00" L
rideau de fond	ouverture à la grecque manœuvre manuelle largeur hauteur	noir plissé à 100% à jardin 2 morceaux de 40'-00" 20'-06"
cyclorama	1 largeur hauteur	coton blanc, sans couture 60'-00" 20'-00"
tulle	1 largeur hauteur	noir shark tooth 60'-00" 20'-00"

Note : un habillage à l'allemande devant les passerelles jardin et cour est installé en permanence sur patience. Une partie cache le bas et un autre cache le haut.

**Les rideaux de scène doivent être accrochés sur les mêmes porteuses que l'éclairage.**

## Praticable

12	plateforme	4'-00" x 8'-00"
04	plateforme	4'-00" x 4'-00"
02	plateforme	2'-00" x 8'-00"
02	plateforme	2'-00" x 4'-00"
hauteur	0'-06" – 0'-12" – 0'-18" – 0'-24" – 0'-30" – 0'-36"	

Note : les plateformes sont de type Platto, structure d'aluminium, dessus en bois noir mât.

Mécanisme d'assemblage : roto lock.

Aucun escalier n'est disponible pour les plateformes. Jupette de 0'-06", 0'-12" et 0'-24"

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 www.theatredelaville.qc.ca



## Éclairage

console	1 Palette VL de Strand avec moniteur	
	1 contrôle à distance	
	1 imprimante	
	1 Express 48/96 ETC 192 canaux	- sur demande et disponibilité
	1 Compulite Spark 4D LX port SMPTE et Midi	- sur demande et disponibilité
gradateurs	192 unités de 2,4KW	Strand CD-80SV
	langage (3X)	DMX
	Opto-splitter Martin RS-485 4 sorties	
circuiterie	144 circuits	sur passerelle jardin , cour
	24 circuits	au sol
	24 circuits	FOH
	Des câbles socapex situés à jardin et à cour alimentent les porteuses.	
connecteurs	Twist-lock 20A 125 volts	

## Projecteur

24	leko Robert-Juliat 614-S	13 à 42 degrés	1000W	<b>réservé au FOH seulement</b>
01	leko ETC Source Four 405	5 degrés	750W	
02	leko ETC Source Four 410	10 degrés	750W	
08	leko ETC Source Four 419	19 degrés	575W	
12	leko ETC Source Four 426	26 degrés	575W	
24	leko ETC Source Four 436	36 degrés	575W	
13	leko ETC Source Four 450	50 degrés	575W	
12	leko Strand 2230	30 degrés	575W	
10	leko Strand 2240	40 degrés	575W	
22	fresnel Strand 3380	6"	1000W	avec volets
18	fresnel Strand 3480	8"	2000W	avec volets
*48	Par 64 Thomas		1000W	*24 very narrow - *48 narrow
*15	barre à six Par 64		1000W	*90 medium - *90 wide
08	barre à 4 PAR 64	ACL	1000W	
12	PAR Led X-Focus		55 W	
08	iris 3 Strand		1000W	<u>installés sur une porteuse fixe entre la 5 et la 6</u>
12	Aurora Selecom		1000W	
05	Black lite double 48"			
04	Dataflash AF-1000	110 volts		
02	Atomic 3000	220 volts	3000 W	
16	changeur de couleur Chroma-Q			
02	poursuite Lycian Starklite	MSR 1.2kw		

## Accessoires d'éclairage

44	porte gobo ETC format B	10/10	bras de rallonge (side arm) 12"/24"
22	porte gobo Strand format B	01	machine à fumée MDG Atmosphère
24	porte gobo Robert-Juliat	01	contrôle à distance DMX MDG
24	iris pour Robert-Juliat	16	support au sol (floor stand)
12	iris pour Source 4	10	portant (boom) 3'-5'-10' avec raccord
14	iris pour Strand	03	boule miroir(1x 24" – 2 x 16") sur demande et disponibilité
01	lot de gélatine ROSCO		

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 www.theatredelaville.qc.ca



## Sonorisation

console salle	01 M7CL-48 Yamaha	
	01 LS9-32	
	01 Soundcraft K3 - 8 sous-groupes F/X - 36 entrées mono - 4 stéréo	
	02 Soundcraft CPS 275	alimentation de console
	01 Mackie 1402 VLZ PRO	6 entrées mono – 6 stéréo
haut-parleur salle	06 d&b Qi1	top (3 à jardin et 3 à cour)
	04 d&b Qi-Sub	sub (2 à jardin et 2 à cour)
	02 d&b B2	sub
	06 d&b E3	avant-scène
	01 d&b Qi7	centrale (cluster)
	01 d&b Qi10	centrale (cluster)
	02 d&b E3	pour loggia
	04 EAW JF 80	décali salle
	02 EAW JF60	décali salle (extrême jardin et cour)
	02 Yamaha MSP 5	moniteur studio
console scène	01 Soundcraft SM12	32 entrées – 12 mix mono – 01 mix stéréo
	02 Soundcraft PSM 300	alimentation de console
haut-parleur scène	12 EAW SM200Hi	
	02 EAW SM400H	
	02 EAW FR253e	side field

## Égalisateur/contrôleur

contrôleur	salle	02 soundweb London BLU-160
égalisateur graphique numérique	salle	01 DN-360 (L,R) 01 Klark Teknik DN 410
	scène	04 Klark Teknik DN 360 01 BSS FCS-960

## Amplification

salle	04	d&b D12
	03	d&b D6
	01	Lap Groupen C10:4X
scène	04	Crown MA-1200 (pour les SM200Hi)
	02	Crown MA-2400 (pour les FR253e et SM400Hi)

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 www.theatredelaville.qc.ca



## Périphérique

salle	multi effets	01 Lexicon MPX-1	
		01 Yamaha SPX-990	
	réverbération	01 Lexicon PCM90	
	compresseur/gate	01 BSS DPR504	Quad gate
		02 BSS DPR404	Quad Compressor De-Esser
		02 DBX 1066	double gate exp./comp
	lecteur	02 Denon DN-C635	lecteur CD
scène	multi effets	01 Yamaha REV500	
		02 DBX 1066	double gate exp./comp

## Microphone

07	Shure	SM-58	02	Shure	SM-58s
02	Shure	Beta-87	05	Shure	SM-57
01	Shure	Beta-91	04	Sennheiser	MD421 II
02	Crown	PCC 160	05	AKG	C-480B
02	Sennheiser	E609	01	Electro-voice	N/D 857B
02	Audiotechnica	AT 859 QMLX (lutrin)	04	AKG	C-418
05	Whirlwind	Director (boîte directe passive)	02	Rode	NT-2
04	Klark teknik	LB-100 (boîte direct active)	01	Shure	sans fil UR24S
02	BSS	133 (boîte directe active)	02	Neumann	KM-184
02	JPC	PC-AV (boîte directe stéréo)			

## Accessoires de sonorisation

Lot de câble XLR

01 multicâble 48 paires/8 retours de 200'

01 multicâble(sub snake) 60' (6 paires)

02 multicâbles(sub snake) Digiflex 75' (12 paires)

01 multicâble(sub snake) Digiflex 100' (12 paires)

## Système d'intercommunication

01 poste principal Clear-com MS-232 (2 canaux)

10 poste 501 émission-réception Clear-com

01 poste RS-602 émission-réception Clear-com

02 DT109 casque deux oreilles Beyer dynamic

05 DT108 casque une oreille Beyer dynamic

02 K800 casque 1 oreille MB Quart

02 HMD 410 casque 2 oreilles Sennheiser

Un système de retour de son de la scène est présent dans les loges et corridors de la salle.

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 www.theatredelaville.qc.ca



## Alimentation électrique de tournée

sur scène	jardin		150 ampères/triphasé	
	cour	« A »	200 ampères/triphasé	avec M.A.L.T. isolé
		« B »	100 ampères/triphasé	avec M.A.L.T. isolé
passerelle	jardin		200 ampères/triphasé	
	cour	« D »	400 ampères/triphasé	
		« E »	400 ampères/triphasé	
débarcadère		« C »	200 ampères/triphasé	pour mobile
foyer de la salle		« F »	200 ampères/triphasé	

connecteurs Cam lock modèle E-1016

Note : la puissance totale disponible pour l'alimentation des panneaux C,D,E et F est de 225 KVA (120/208V 624A).

## Audio –visuel

01	écran électrique 30'L x 20'H, fixe derrière la porteuse 2 (1 min.15 sec.)
01	écran mobile Da-Lite 9' x 12' avec habillage complet. Projection avant ou arrière.
01	projecteur Panasonic PT-DW6300US de 6000 lumens, fixe devant la régie
01	projecteur Panasonic PT-LB80NTU de 3200 lumens – sur demande et disponibilité
01	sélecteur multi-entrée KRAMER VP-729 – sur demande et disponibilité
01	lecteur DVD Tascam DV-D01U – sur demande et disponibilité
01	table de projecteur Da-Lite

## Loge

Deux loges sont disponibles pouvant accueillir de 10 à 12 personnes, ainsi que deux loges de 2 à 4 personnes. Les loges sont équipées de toilettes, douches, miroirs, eau courante et vestiaire. Une petite cuisine est située au centre des loges. Une buanderie est disponible pour les costumes avec laveuse, sècheuse, fer, planche à repasser et d'un fer à vapeur.

**Pour le nettoyage à sec, nous prévenir d'avance.**

## Accessoires de scène

01	piano à queue Yamaha CFIIIS 9'
12	lutrin à musique
12	lumière à lutrin
100	chaise pliante

## Divers

01	table de régie 3' x 8' pouvant être disposée dans les gradins
01	GENIE AWP-25S de 25'-00" - <u>Les pattes sont obligatoires</u>
02	escabeaux de 8'
18	poches de sable
10	contrepoids en métal de 25 lbs

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 [www.theatredelaville.qc.ca](http://www.theatredelaville.qc.ca)



## **Débarcadère**

Accès de camion jusqu'à 53' par la rue de Gentilly Est .

Le débarcadère est situé à la porte D à droite après la guérite.

Le débarcadère est muni d'un « tail-gate » hydraulique et est d'une hauteur de 4' du sol extérieur.

Le monte-charge de 20' L x 8' P x 10' H est requis pour descendre tout le matériel sur scène.

Du débarcadère à la scène, le passage le plus étroit est de 6'11" en largeur et de 8' 04" en hauteur.

## **Plan technique**

Disponible sur notre site Internet <http://www.theatredelaville.qc.ca/html/location.html>

ou en téléphonant au directeur technique.



Note : photo à titre indicatif seulement (voir plan).

# Théâtre de la Ville - Salle Pratt & Whitney Canada

150, rue de Gentilly Est, Longueuil (Québec) J4H 4A9 Tél. 450 670-1611 Téléc. 450 670-3994 [www.theatredelaville.qc.ca](http://www.theatredelaville.qc.ca)



## Pour vous rendre au Théâtre de la Ville

En arrivant de Montréal, Boucherville, Brossard ou Sorel: prendre l'autoroute 132/20, sortie Roland-Therrien, jusqu'à la rue de Gentilly à droite. Suivre les indications pour le Théâtre de la Ville.

Pont Jacques-Cartier : sortie Ste-Hélène; tourner à gauche sur St-Laurent jusqu'au Chemin de Chambly; tourner à droite sur de Chambly; tourner à gauche sur de Gentilly Est; premier arrêt, tourner à droite vers le stationnement du Collège Édouard-Montpetit).

En arrivant de Saint-Bruno: prendre la route 116 sortie Chemin de Chambly jusqu'à la rue de Gentilly, à droite. Suivre les indications pour le Théâtre de la Ville.

## Stationnement

Le coût du stationnement est de 4.00\$ le jour et de 5.00\$ après 18h et les fins de semaine.

**Note : Nous demandons aux producteurs ou locataires de s'assurer que leurs employés portent des chaussures de protection lorsqu'ils travaillent dans nos salles.**



D = débarcadère

E = entrée des artistes

